

[Text]

count them up for committee members and for the country. But I should note that this, of course, is a list of groups that has come forward without any advertisement on the part of this committee to the effect that hearings are being held once more. That in itself, I must say from my experience on other committees in the House, is highly unusual.

The committee was not prepared to travel. I have further lists of witnesses from other cities who have indicated they wish to make presentations if the committee is prepared to reconsider its previous position on travelling—a position I think the committee should reconsider.

• 1640

Let me continue—unless Mr. Dorin is saying he is prepared to move a motion to table Mr. Soeten's motion until a later date. That is certainly a motion I would support. If he is prepared to do that, we can move forward.

Mr. Dorin: I am not moving any motions. I moved one four weeks ago that we would sit and hold televised hearings and hear from an agreed-upon list of witnesses. Over the course of the last week or so I have asked other members to advise the clerk if they have other witnesses they would like called. There is no doubt this list has been circulated to all people who have indicated interest or have submitted written submissions. People do not necessarily always need or even want to appear before the committee simply because they have submitted a written submission or a letter.

Mr. Langdon: I should make it clear, to clarify this—

Mr. Dorin: No. All members have had an opportunity to ask—

Mr. Langdon:—list I am using. It is not the list of those who have submitted documentation or letters, but is a list of requests to appear, as of March 19, 1990, given to me today by the clerk of the committee. So it seems to be the appropriate list to be working from. If we are to be responsible as a committee, we must assess those requests to appear and make decisions on whether or not those witnesses are to be invited.

Mr. Dorin: That is exactly correct.

Mr. Langdon: As I go through the list, which I have just received, this is a group of people who have presented themselves to us and constitutes a list of witnesses, all of whom seem to be quite important for us to hear.

Mr. Dorin: Have you not received the updated copies of this document provided by the clerk?

The Chairman: Provided every day for the last two weeks. You have received them.

[Translation]

énumérerai plus tard à l'intention des membres du Comité et de tous le pays. Mais je dois noter aussi que c'est une liste de groupes qui ont demandé d'être entendus sans que le Comité annonce la tenue d'une nouvelle série d'audiences. Je dois dire, d'après ce que je connais des autres comités de la Chambre, que c'est là une façon de procéder tout à fait inhabituelle.

Le Comité n'était pas disposé à se déplacer. J'ai d'autres listes de témoins d'autres villes qui ont manifesté le désir d'être entendus si le Comité est prêt à réviser sa décision antérieure sur les voyages. A mon avis, c'est une décision que le Comité devrait réviser.

Laissez-moi continuer—à moins que M. Dorin ne soit disposé à présenter une motion pour que la motion de M. Soetens soit déposée à une date ultérieure. J'appuierais cette motion-là. S'il est disposé à le faire, nous pourrions poursuivre nos audiences.

M. Dorin: Je ne présente aucune motion. Il y a quatre semaines, j'en ai présenté une voulant que nous ayons des séances télévisées et que nous entendions les témoins d'une liste convenue. Depuis une semaine, environ, j'ai demandé aux autres membres d'aviser le greffier s'ils avaient d'autres témoins qui voulaient voir comparaître. Il est certain que cette liste a été distribuée à tous les gens qui ont manifesté de l'intérêt ou qui ont soumis des mémoires. Le fait de soumettre un mémoire ou d'envoyer une lettre ne signifie pas nécessairement que les gens ont besoin de témoigner devant le Comité ou qu'ils veulent le faire.

M. Langdon: J'aimerais donner des précisions. . .

M. Dorin: Non. Tous les membres ont eu l'occasion de demander. . .

M. Langdon:—sur la liste que j'utilise. Ce n'est pas la liste de ceux qui ont soumis de la documentation ou des lettres, c'est la liste des demandes de comparaître, à la date du 19 mars 1990, liste que m'a remise aujourd'hui le greffier du Comité. Il me semble bien que c'est une liste qu'il convient d'utiliser. Si, comme Comité, nous voulons travailler d'une manière responsable, nous devons évaluer ces demandes de comparaître et décider si, oui ou non, ces témoins doivent être invités.

M. Dorin: C'est tout à fait exact.

M. Langdon: En parcourant cette liste que je viens de recevoir, je constate que voici un groupe qui s'est présenté à nous et qui constitue une liste de témoins, et qu'il est important que nous entendions tous.

M. Dorin: N'avez-vous pas reçu les exemplaires à jour de ce document fourni par le greffier?

Le président: Ces documents ont été fournis chaque jour au cours des deux dernières semaines. Vous les avez reçus.